

## Het Sliedrechts Dialect (675)

### Aoke en Keule

Verschene donderdag, vrijdag en zaeterdag zij me mè 50 leeje van de Historische Verêêniging met een bus naer Duitsland gewist. Hoe of 't was? Luister mor mee! (Voor de leesbaorhaaid hèn me nie aalle zinnechies tusse aanhaolingstekes gezet, mor 't volgende hèn me kanne beluistere uit verschaaijene monde.)

### Taorte

Sjongejonge, wat 'n taorte! Gêên wonder dat 'r gêên lunch op 't pergrammao staot! Neeje, 'k het echt nog nooit meegemaakt, dà me taorte konne ete zôveul azze me wouwe. De Rijn is hier veul brêêjer as 'k gedocht had. Weet jie hoe 'n gevoel dà 'k het? Net as vroeger azze me op schoolraais gonge! Wat is 't weer gezellig, hee! 'k Hèn nooit gewete dat 'r hier zôveul weggebomberdeerd was deur de geallieerde, zonde hee! Die Wout van Rees is me d'r toch ok êên, een betere raaislaaijer hà me nie kenne hebbe. Wat een apart figuur, hee. Aoke is nie êên zô grôôt, 'k had 't veul grôôterder gedocht. Dà bronwaoter in die Elisebron was veul hêeter dan 'k doch, 'k schrok t'r van. 'k Zit nog steeds plofvol van die lekkere taorte en nou mò me bekant al weer gaon ete.

### Onder 't ete

Smaok 't jou ok zô lekker? Dà ving 'k aaltijd zô gezellig, ete met een hêele ploeg. Zie je nou ooit bij ons dat de kroege op donderdagaevend zô stamp en stampvol zitte? Gelukkig mor dat 't leste ploegchie bove nog een taofel kon vinge. Met 't hotel hèn me 't ok weer best getroffe hee, echt keurig hoor! Zou 't nou zô druk zijn deur die kerstmarte, of zou 't aaltijd zô weze? Wà me opgevaalle is? Dà ze in Aoke zôôvel aparte kunstwaareke hebbe. Veraal die beweegbaore vong 'k aarg mooi. 't Is toch echt aander volk hier hoor, 't is net as in Braobant en Limburg, ze durreve d'r aaige meer te laete gaon! Faailijk zie je op die kerstmart allêên mor onnôôdige prullechies en tierelantijntjies, wat een onzin aailijk. Wà kanne die Duitsers ete en drinke, zeg!

### Keule

Wat een ontbijtbuffet, zôiets hèn 'k nò nooit êêder gezien, je eet wel veul meer as thuis hoor. Hoe hebbe ze nou zôiets moois kanne bouwe zonder de gerêêdschappe en hulpmiddele van tegewoordig? 'k Hed al hêël wà kaareke gezien i m'n leve, mor deuzen dom stao voor mijn in de top-10! Zie je die schitterende glas-in-lôôdraome? Daer zou 'k nou stiekum i m'n êêntjie uuere naer kenne gaon zitte kijke. Weet jie wà zô leuk is? Die afwisseling in 't pregrammao, want met dat traintjie deur de stad vong 'k ok weer harstikke leuk. Ik ben compleet verslaofd aan sjokelao, dut bezoek aan 't seklaodmuseum is een zegen en 'n vloek tegelijk voor mijn, 'k zou hêël dat winkeltje wel leeg wille kôôpe. Ik kan nò nie begrije dà 'k nou gelôôpe het in de zaol, waer Kaorel de Grôôte tot kaaizer gekrôônd wier. Dat stadhuis was van binnene bekant nè zô mooi as die krôôningszaol. Wat 'n mooie winkels hebbe ze hier, hee. Gao me nou al weer ete, 'k zit nog zô vol! Die glühwein op de mart, die was lekker! Maarege neem 'k nóg een glas! Ik ving net ovve me êêne grôôte familie zijn, gezellig hoor!

### Kerstlôôpertie

We hebbe hêël veul gelôôpe deuze daege, in d'n bus gezete, we zijn met 'n traintjie deur de stad gegaon, en nou weer vaere op zô'n prachtig schip, 't is toch meraokels! Wà treffe me 't

toch weer met 't weer, kijk is wat 'n strakblaauw luchie. Wà gao jij doen, winkele, naer de kerstmart of nóg een keer naer d'n dom? Oh, hè jij ok zô'n kerstlaersie van de glühwein? Ik het 'r zes, voor aalle klaainkaainder êên! Zij het 'n mooi kerstlôôpertie gekocht, dà's ok leuk, dan denk ie vâzellef ieder jaer trug aan deuze raais. In Nederland kenne ze nè zôô lekker koke as in Duitsland. Fijn hee, dat iederêên aaltijd op tijd was, we hebbe praktisch nooit hoeve te wachte. Jammer dat 't bekant al weer om is, hee. Je lôôp t'r weke naer uit te kijke en as 't dan zô wijd is, vlieg 't om! Ik vingk 't hêêl aareg dubbel, 't is komplette kerstgekte en toch ving 'k aal die houte stallechies met aal die lichies toch ok weer hêêl gezellig.

## **Wout en Sjaok**

We wazze voor de eerste keer mee en hebbe genote, aalles was goed georgaonizeerd, goed gedaen Wout en Sjaok! Zôazze me gewend zijn van deuze club, was 't weer een geweldige raais. Hêêl veul gezien én veul vrije tijd, mooie belans daerin. Veul vriendschap, zurg voor mekaor en dolle pret. Bedankt en D.V. volgend jaer weer 'n mooi raaisie. Net lang genogt om aal die Keulse decemberstallechies nie uit je ore te voele komme. Ho is eve, leuk en goed georgaonizeerd, mor d'r zijn d'r ok wel die zeure, die komme mè glühwein de bus in en klaoge dan dat 't zô hêêt is. Nae zôôvel kerstmartindrukke messchie in 2006 een kerstmart in de Kaarkbuurt?! Mor dan nè zô gezellig as ons raaisie en wél mè glühwein! Wederom hè Wout een hêêle goeje keus gemaakt, we hebbe weer een prachtige 3-daegse raais gehad. We wazze weer êene grôôte familie, en gelache dà me hebbe. 'k Weet nie of Wout beter ken orgaonizere of kan l\*lle, want hij het voor aallebaai een 10! We zijn voor 't eerst mee met een meerdaegse raais, 't wazze drie fijne en gezellige daege! 't Was een wereldraais!!! Primaog georgaonizeerd! Sjaok is een geweldige sjeffeur, aalle lof! Wout is een vrolijke raaislaaijer, een perfecte combinaosie! Volgend jaer weer zô! 'k Ben blij dà 'k nou weet wat een kerstmart is. Gelukkig bestaot 'r nog gêên paosmart!

Tot zô wijd deuze bloemlezing. We kanne aalles allêên mor onderschrijve en Sjaoke en Woute nóg is hêêl aarg hartelijk bedanke. 't Was écht áf! Grandioos! En . . . eh . . . nou wete me hêêl zéker dà Keule en Aoke nie op êênen dag gebouwd zijn!

Korsjonno

Op onze website [www.historie-sliedrecht.nl](http://www.historie-sliedrecht.nl) is ok aander verêênigingsnieuws te vinge, zôas deuze maond de nieuwe stambôôm van de families Visscher en Visser. Ok nog te zien de familie Van Gendere. De CD van "De Kraaijen" is uit en te kôôp op woensdagmiddag in onze waarekruimte in "Het Onderhuys", Kaarkbuurt 243.